

## Putin giảng bọ y hay bọ rọ i vào bọ y

T&#225;c Gi&#7843;: Ngô Nhân D&#225;ng

Th&#7913; Hai, 13 Th&#225;ng 10 N&#259;m 2008 12:00

---

### Ngô Nhân D&#225;ng

Khi quân Nga t&#225;n công Georgia, l&#225;y c&#225; quân đ&#225;i Georgia đã t&#225;n vào vùng Nam Ossetia, nhi&#225;u ng&#225;oi coi nh&#225; ông t&#225;ng th&#225;ng x&#225; Georgia đã r&#225;i vào cái b&#225;y do ông Vladimir Putin đ&#225;o s&#225;n. Ông ta ch&#225; ch&#225; đ&#225;p này đ&#225; ki&#225;m c&#225; “đ&#225;y Georgia m&#225;t bài h&#225;c” và t&#225;o c&#225; h&#225;i cho hai mi&#225;n Nam Ossetia và Abkhazia chính th&#225;c tách kh&#225;i Georgia, ch&#225; ngày nh&#225;p vào n&#225;c Nga.

Nh&#225;ng g&#225;n m&#225;t tháng sau ngày ông Putin xua quân vào n&#225;c láng gi&#225;ng, nhi&#225;u ng&#225;oi khác l&#225;i nghĩ chính con g&#225;u Nga đã b&#225; r&#225;i vào b&#225;y. Vì cu&#225;c hành quân vào Georgia ch&#225; mang l&#225;i cho n&#225;c Nga m&#225;t m&#225;i l&#225;i nh&#225;, là tăng thêm đ&#225;c h&#225;n 200 ngàn dân và m&#225; r&#225;ng lãnh th&#225; thêm đ&#225;c 12,500 cây s&#225; vuông, trong khi đi&#225;n tích Nga đã là r&#225;ng nh&#225;t th&#225; gi&#225;i, h&#225;n 17 tri&#225;u km<sup>2</sup>. Tr&#225;c khi quân Nga can thi&#225;p, c&#225; hai vùng đ&#225;t này đã ly khai và ch&#225; giao th&#225;ng v&#225;i Nga r&#225;i, không thêm đ&#225;c m&#225;i i&#225; th&#225;c t&#225; nào. Sau chi&#225;n đ&#225;ch Georgia, n&#225;c Nga b&#225; thi&#225;t v&#225; ngo&#225;i giao và v&#225; kinh t&#225;.

Có ph&#225;i ông Putin đã đ&#225;i đ&#225;t t&#225; mình r&#225;i vào b&#225;y hay không?

Chúng ta không nên coi th&#225;ng ông Putin. Ông ta có th&#225; đã th&#225;y tr&#225;c nh&#225;ng h&#225;u qu&#225; tai h&#225;i cho n&#225;c Nga, nh&#225;ng ông b&#225;t c&#225;n. Vì dù cu&#225;c chi&#225;n Georgia có tai h&#225;i cho 160 tri&#225;u ng&#225;oi Nga trong nhi&#225;u năm t&#225;i, nh&#225;ng giai c&#225;p c&#225;m quy&#225;n g&#225;m các nhà t&#225; b&#225;n và c&#225;u sĩ quan công an KGB & chung quanh ông Putin s&#225; nhân đ&#225;p này c&#225;ng c&#225; đ&#225;c quy&#225;n bính v&#225;ng vàng h&#225;n n&#225;a. Và đó m&#225;i là chuy&#225;n ông Putin quan tâm.

Trên m&#225;t ngo&#225;i giao, ch&#225;a bao gi&#225; các n&#225;c Âu Châu và M&#225; đ&#225;ng ý v&#225;i nhau trong vi&#225;c đ&#225;i phó v&#225;i Nga nh&#225; bây gi&#225;. Tr&#225;c đây các n&#225;c Âu Châu có th&#225; s&#225; t&#225; ý nghi ng&#225;i vi&#225;c chính ph&#225; M&#225; đang đ&#225; t&#225;n liên ti&#225;p vào Georgia, nh&#225;ng trong tu&#225;n này h&#225; không nh&#225;ng không ph&#225;n đ&#225;i mà còn góp m&#225;t tay n&#225;a. Cu&#225;c t&#225;n công c&#225;a Nga gây thi&#225;t h&#225;i cho Georgia h&#225;n m&#225;t t&#225; M&#225; kim v&#225; kinh t&#225;. Nh&#225;ng Qu&#225; Ti&#225;n T&#225; Qu&#225;c T&#225; đã h&#225;a s&#225; cho Georgia vay 750 tri&#225;u M&#225; kim, Ngân Hàng Th&#225; Gi&#225;i đã ch&#225;p thu&#225;n món n&#225; 350 tri&#225;u M&#225; kim đ&#225; xây đ&#225;ng h&#225; t&#225;ng c&#225; s&#225;. Chính ph&#225; M&#225; l&#225;i h&#225;a m&#225;t t&#225; đô la vi&#225;n tr&#225;. Và Liên Hi&#225;p Âu Châu s&#225; vi&#225;n tr&#225; Georgia m&#225;t t&#225; đ&#225;ng Euro (g&#225;n t&#225; r&#225;i đô la M&#225;) n&#225;a.

## Putin giảng bọ y hay bọ rọ i vào bọ y

T&#225;c Gi&#7843;: Ngô Nhân D&#225;ng

Th&#7913; Hai, 13 Th&#225;ng 10 N&#259;m 2008 12:00

---

Một hủ u qu& khác v& ngo& i giao là các n& c c&ng s& n cũ & Âu Châu và các n& c thu& c Liên Bang Xô Viết cũ đ& u lo &ng h& n sau khi quân Nga t& n công Georgia. Lo &ng nh&ng không lo s&, trái & i, h& tìm cách gi& m b& t m& i lo b&ng cách t& n đ& n g& n các n& c Tây Ph&ng và Trung Qu& c h& n. Các n& c vùng bi& n Baltic t& thái đ& rõ r& t nh& t. Ba n& c Latvia, Estonia, và Lithuania đã cùng v& i Ba Lan đ& a ra m& t tuyên ngôn coi cu& c kh&ng ho&ng t& i Georgia là m& t th& thách mà Liên Hi& p Âu Châu (EU) và Minh && c B& c Đ& i Tây D&&ng (NATO) ph& i đ& i đ& u. Ngay sau khi b& n tuyên cáo đ&& c đ& a ra, đ& i s& Nga t& i Latvia đã chính th& c c& nh cáo các n& c trên, nh&ng vô hi& u. C& 3 n& c vùng Baltic đ& u đã t&ng b& Nga sáp nh& p trong th& i Xô Viết, và Ba Lan t&ng b& Nga c&ng s& n hóa trong n& a th& k&, nh&ng nay c& 4 n& c đ& u là thành viên c& a Nato. Đ& u 5 trong hi& n ch&&ng c& a minh && c này vi& t rõ r&ng n& u m& t n& c thành viên b& t& n công thì các n& c khác s& t& i gi& i c& u. Vì th&, h& không run s& tr&& c nh&ng l& i đ& a c& a Nga.

Sau v& Georgia, Ukraine, m& t n& c khác thu& c Liên Xô cũ càng c& m th& y b& đ& a và t& thái đ& c&ng r& n h& n đ& i v& i Nga. V& i 17 tri& u ng&& i nói ti&ng Nga trong m& t qu& c gia có 47 tri& u dân, Ukraine lúc nào cũng lo Nga s& xúi gi& c m& t cu& c n& i lo& n đ& chi& m l& y vùng Crimea ven H& c H& i. Đ&& i th& i c&ng s& n, các chính ph& Liên Xô đ& u có chính sách l& u đ& y dân các n& c vùng Baltic, vùng Caucase, H& c H& i đ& i Siberia, và đ& a ng&& i Nga chính g& c t& i s&ng t& i các qu& c gia này đ& “tr&ng ng&& i.” Nga cũng di dân sang các n& c H& i Giáo & Trung Á nh& v& y.

Tuy b& đ& a tr&& c v& Georgia nh&ng ông t&ng th&ng Ukraine l& i t& ra s& n sàng đ&&ng đ& u v& i ông Putin trong m& t cu& c chi& n tranh cân n&o. Một lý do cũng là đ& ông tranh giành & nh h&&ng v& i bà th& t&&ng, là ng&& i b& coi là quá m& m y& u đ& i v& i Nga. Ông t&ng th&ng s& đ&& c dân Ukraine cho đ& m t& t vì trong tâm th& c dân t& c này không ai quên đ&& c h& n 4 tri& u ng&& i Ukraine đã ch& t đ& i trong v& t& p th& hóa nông nghi& p c& a Stalin h& i 1930. Ngay gi& a c& n kh&ng ho&ng chính tr& vì ông t&ng th&ng và bà th& t&&ng b& t đ&ng, c& hai ng&& i v& n t& p đ& n ông phó t&ng th&ng M& đ& n tr& n an các qu& c gia trong vùng này. Trong tu& n tr&& c, ông Th& T&&ng Putin đã chính th& c tr& n an Ukraine r&ng Nga không bao gi& có tham v&ng trên n& c này, và ông nh& c l& i Nga đã cam k& t t& lâu công nh& n vùng Crimea là thu& c Ukraine.

Các n& c mi& n Trung Á thu& c Liên Xô cũ v& n còn n& m trong vòng & nh h&&ng c& a Nga, nh&ng quy& n l& i c& a h& khi& n n& c nào cũng mu& n đi tìm th& đ& i tr&ng qua đ&&ng liên h& v& i các n& c l& n khác. Một m& c tiêu trong chuy& n đi c& a Phó T&ng Th&ng Cheney tu& n này là đ& n Azerbaijan. Ông s& b& o đ& m n& c này và nh&ng n& c bên kia b& bi& n Caspian nh& Turkmenistan, Kazakhstan, Tajikistan, là đ& u, khí c& a h& có th& an toàn chuy& n qua Azerbaijan và Georgia sang th& tr&&ng Âu Châu và Phi Châu. Nh&ng qu& c gia nhi& u đ& u và h& i đ& t này cũng không mu& n b& l& thu& c vào các đ&&ng đ& n đ& u qua Nga và Iran. Trong tu& n qua b& n n& c trong vùng, v& i s& h& tr& c& a Trung Qu& c, cũng là m& t n& c l&ng gi&ng l& n đã b& y t& tinh th& n đ& c l& p đ& i v& i Nga trong cu& c h& p c& a Liên minh Th&&ng H& i, trong đó h& không &ng h& Nga trong vi& c tách hai vùng đ& t c& a Georgia ra kh& i n& c này. C&ng S& n B& c Kinh có nhi& u lý do đ& t& ch& i &ng h& Nga: ngay trong n& c h& cũng có nhi& u vùng mu& n ly khai. Cho nên trong

## Putin giảng bậy hay bậy rở i vào bậy

T&#225;c Gi&#7843;: Ngô Nhân D&#225;ng

Th&#7913; Hai, 13 Th&#225;ng 10 N&#259;m 2008 12:00

---

tu&#228;n tr&#228;c ngo&#228;i tr&#228;ng Trung Qu&#228;c đã b&#228;y t&#228; “m&#228;i quan ng&#228;i” tr&#228;c vi&#228;c Nga công nh&#228;n hai vùng m&#228;i ly khai kh&#228;i Georgia tuyên b&#228; đ&#228;c l&#228;p. H&#228;i đ&#228;u năm nay, khi Nga lên án vi&#228;c các n&#228;c Tây Ph&#228;ng công nh&#228;n Kosovo tuyên b&#228; đ&#228;c l&#228;p, lúc đó Trung Qu&#228;c hoàn toàn &#228;ng h&#228;p tr&#228;ng c&#228;a Nga. N&#228;u Nga ti&#228;p t&#228;c các hành đ&#228;ng đ&#228;a các n&#228;c láng gi&#228;ng, ch&#228;c thái đ&#228;c c&#228;a Trung Qu&#228;c s&#228; nghiêng v&#228; phía M&#228;.

Trung Qu&#228;c có th&#228; là m&#228;t n&#228;c đ&#228;c l&#228;i trong v&#228; ông Putin đánh Georgia. Đ&#228;i v&#228;i B&#228;c Kinh, khi nào n&#228;c láng gi&#228;ng phía B&#228;c c&#228;a h&#228; b&#228; r&#228;i &#228; n&#228;i khác thì t&#228;t cho h&#228;, nh&#228;t là khi n&#228;c Nga ph&#228;i lo đ&#228;i phó v&#228;i c&#228; Âu Châu l&#228;n n&#228;c M&#228; &#228; vùng Caucase. Nhi&#228;u vùng tranh ch&#228;p gi&#228;a Nga và Trung Qu&#228;c v&#228;n còn đ&#228;c “c&#228;t t&#228;m trong t&#228; l&#228;nh” vì ch&#228;a ngã ngũ. Ng&#228;i i Trung Hoa v&#228;n ti&#228;p t&#228;c v&#228;t biên gi&#228;i sang Nga sinh s&#228;ng, h&#228;p pháp ho&#228;c không h&#228;p pháp. Trung Qu&#228;c ph&#228;i &#228;ng h&#228; các n&#228;c Trung Á gi&#228;t th&#228; đ&#228;c l&#228;p v&#228;i Nga, đ&#228; b&#228;o đ&#228;m ngu&#228;n ti&#228;p t&#228; d&#228;u, khí, đ&#228; chính Trung Qu&#228;c không b&#228; l&#228; thu&#228;c vào d&#228;u khí c&#228;a Nga. Trung Qu&#228;c cũng đang đ&#228;u t&#228; vào ngành d&#228;u khí c&#228;a Iran và Iraq, d&#228;u t&#228; đó có th&#228; chuy&#228;n qua &#228;ng t&#228;i Trung Qu&#228;c. Trong cu&#228;c cãi c&#228; gi&#228;a Nga và các n&#228;c Tây Ph&#228;ng, Trung Qu&#228;c tìm cách đ&#228;ng ngoài, nói nh&#228;ng l&#228;i nhân nghĩa, và h&#228;ng l&#228;i.

Còn Nga đang b&#228; cô l&#228;p. V&#228; Nga t&#228;n công Georgia giúp cho nh&#228;ng n&#228;c đ&#228;i ngh&#228;ch c&#228;a Nga là Âu Châu và M&#228; đoàn k&#228;t v&#228;i nhau h&#228;n. M&#228;t khác, nh&#228;ng n&#228;c láng gi&#228;ng c&#228;a Nga l&#228;i lo ng&#228;i đ&#228; tìm cách đ&#228; phòng Nga nhi&#228;u h&#228;n. H&#228; s&#228; k&#228;t b&#228;n v&#228;i M&#228;, Âu Châu và Trung Qu&#228;c nhanh h&#228;n tr&#228;c. Khi kinh t&#228; các x&#228; này càng liên k&#228;t v&#228;i th&#228; gi&#228;i nhi&#228;u h&#228;n thì các n&#228;c khác s&#228; ph&#228;i quan tâm b&#228;o v&#228; h&#228; nhi&#228;u h&#228;n. N&#228;c Nga s&#228; b&#228; cô l&#228;p h&#228;n v&#228; ngo&#228;i giao trong hàng ch&#228;c năm t&#228;i.

M&#228;t đ&#228;c gi&#228; Nh&#228;t báo Ng&#228;i i Vi&#228;t đã vi&#228;t th&#228; nêu lên gi&#228; thuy&#228;t cho là chính ph&#228; M&#228; đã c&#228; ý xúi ông t&#228;ng th&#228;ng x&#228; Georgia “làm b&#228;y” đ&#228; cho ông Putin xua quân qua Georgia tr&#228;ng ph&#228;t, đ&#228; ông Putin sa b&#228;y. Chúng ta khó tin nh&#228;ng l&#228;i bàn ki&#228;u “Mao Tôn C&#228;ng” đó. Vì chính ph&#228; m&#228;t n&#228;c l&#228;n nh&#228; n&#228;c M&#228; không th&#228; ch&#228;i nh&#228;ng trò nguy hi&#228;m nh&#228; v&#228;y; nguy hi&#228;m đ&#228;n tính m&#228;ng hàng trăm, hàng ngàn ng&#228;i, mà h&#228;u qu&#228; không th&#228; tính tr&#228;c đ&#228;c s&#228; ra sao. Ng&#228;i i lãnh đ&#228;o n&#228;c M&#228; có th&#228; quy&#228;t đ&#228;nh sai l&#228;m, vì thi&#228;u tin t&#228;c đ&#228;ng, cũng nh&#228; m&#228;i ng&#228;i v&#228;y. Nh&#228;ng h&#228; r&#228;t khó làm nh&#228;ng vi&#228;c li&#228;u lĩnh, vì h&#228; đ&#228;u bi&#228;t mình ch&#228;u trách nhi&#228;m tr&#228;c dân chúng, tr&#228;c l&#228;ch s&#228;.

Tuy nhiên, khi m&#228;t nhà bình lu&#228;n có uy tín qu&#228;c t&#228; nh&#228; ông Martin Wolf cũng nêu lên m&#228;i nghi ng&#228; đó, thì chúng ta ph&#228;i chú ý h&#228;n. Cu&#228;i tu&#228;n v&#228;a qua, Martin Wolf đã vi&#228;t trên nh&#228;t báo Fiancial Times &#228; London r&#228;ng ông Putin đang mu&#228;n gây m&#228;t cu&#228;c tranh ch&#228;p v&#228;i Tây Ph&#228;ng đ&#228; c&#228;ng c&#228; uy tín và quy&#228;n hành c&#228;a chính ông trên n&#228;c Nga. Còn &#228; M&#228; thì nhi&#228;u ng&#228;i i cũng mu&#228;n l&#228;i n&#228;c Nga tr&#228; l&#228;i m&#228;t tình tr&#228;ng “chi&#228;n tranh l&#228;nh” v&#228;i lý do khác. Ch&#228; c&#228;n m&#228;t vài ng&#228;i i có ti&#228;ng trong chính tr&#228;ng M&#228; (không nh&#228;t thi&#228;t là nhân viên trong chính ph&#228;, và ch&#228; là không

## Putin giảng bậy hay bậy rở i vào bậy

T&#225;c Gi&#7843;: Ngô Nhân D&#225;ng

Th&#7913; Hai, 13 Th&#225;ng 10 N&#259;m 2008 12:00

---

ph&#225;i), h&#225; ch&#225; c&#225;n nói xúi b&#225;y vài câu là ông t&#225;ng th&#225;ng n&#225;c Georgia có th&#225; t&#225;ng b&#225;. Ông nóng t&#225;t đem quân “tr&#225;ng ph&#225;t” đ&#225;m c&#225;n đ&#225; Nam Ossetia đang sát h&#225;i ng&#225;i dân Georgia, t&#225;ng r&#225;ng ông Putin s&#225; không đ&#225;ng t&#225;i mình! Và th&#225; là m&#225;t cái b&#225;y đ&#225;c tr&#225;ng lên đ&#225; m&#225;i ông Putin t&#225;n t&#225;i! Trong khi đó thì hai đ&#225;ng &#225; M&#225; đang tranh c&#225;. N&#225;u v&#225; Georgia càng sôi n&#225;i, n&#225;u Nga v&#225;i M&#225; càng công khai đ&#225;u kh&#225;u gay go, thì ai cũng bi&#225;t đ&#225;ng nào và &#225;ng c&#225; viên nào s&#225; thêm &#225;u th&#225;!

T&#225;t c&#225; cũng ch&#225; là nh&#225;ng gi&#225; thuy&#225;t, không nên coi là s&#225; th&#225;t ch&#225;c ch&#225;n.